

# Одного разу в місті з Еліф та Маліком

Моя ілюстрована книга-розглядалка



Sandra Reckers

ess!inger

LESESTART  
weil uns  
**LESEN**  
weiterbringt

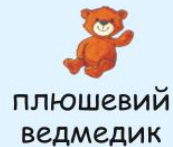
Сьогодні Малік та Еліф вирушають разом зі своєю мамою до міста. Обоє хочуть неодмінно завітати до великого універмагу та на будівельний майданчик біля залізничного вокзалу.



Що робить Еліф біля світлофора?  
А де сидить маленька кицька?



Малік та Еліф



плюшевий  
ведмедик



автомобіль



їздити на  
велосипеді



кицька



світлофор



Сьогодні у пішохідній зоні відбувається багато цікавого! Водій сміттєвоза розлючений, тому що поштовий кур'єр загородив йому шлях.

Що ти бачиш у вітрині магазину іграшок?  
А де плюшевий ведмедик?



читати



книга



чашка



рюкзак



сумка



банан



В універмазі також велелюдно.  
Еліф може обрати собі нову сукню.  
Малік грається зі своїм іграшковим екскаватором.

Чи ти бачив плюшевого ведмедика?  
А з ким щойно познайомився Малік?



м'яч



платити



сукня



черевики

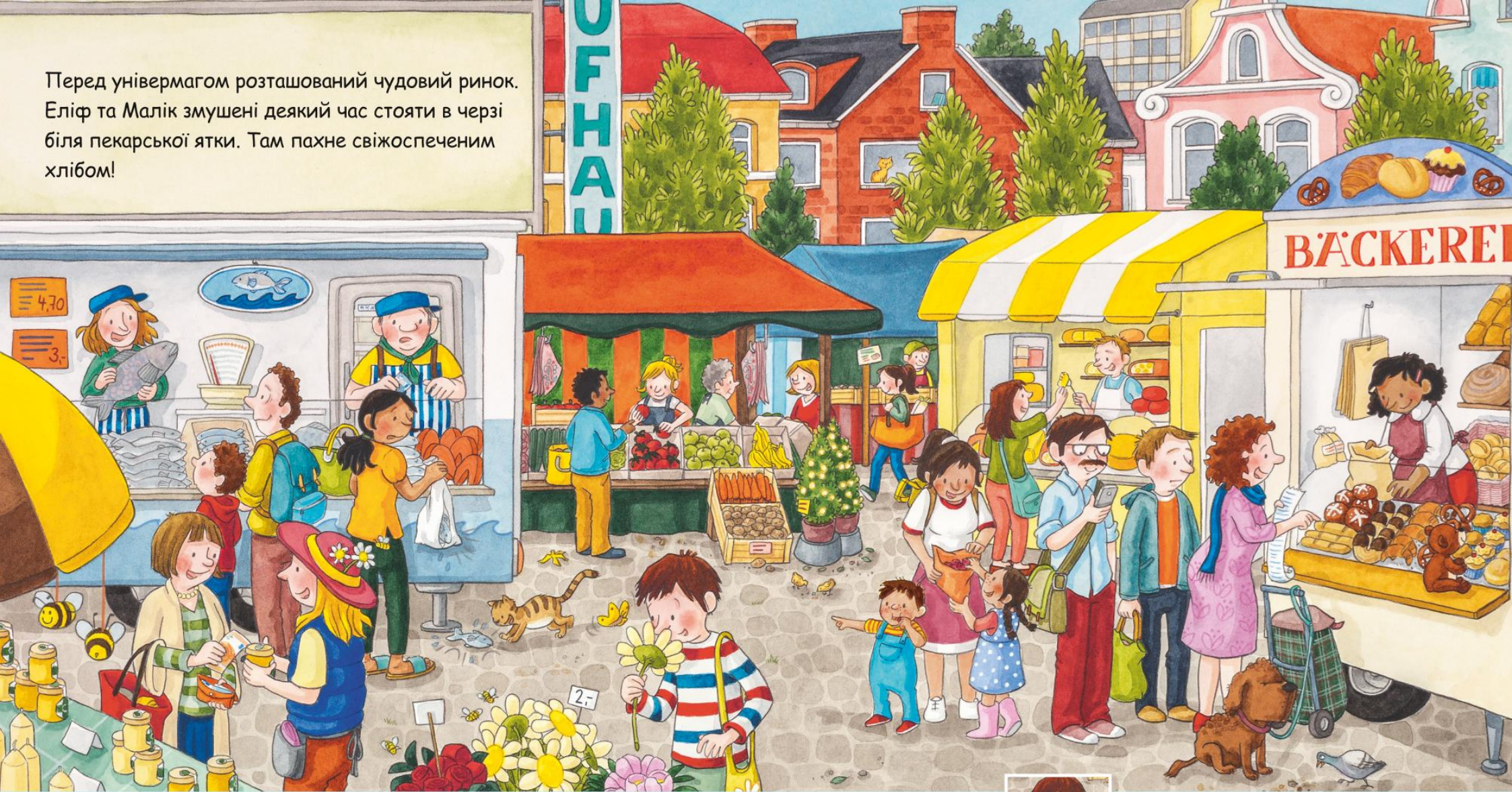


светрик



штани

Перед універмагом розташований чудовий ринок.  
Еліф та Малік змушені деякий час стояти в черзі  
біля пекарської ятки. Там пахне свіжоспеченим  
хлібом!



Що знайшла кицька на ринку?  
А що можна там купити?



хліб



риба



картопля



пахнути



морква



сир



На зворотному шляху вони проходять  
повз великий будівельний майданчик  
біля залізничного вокзалу.  
Тут досить гамірно!



Що Еліф побачила в котловані?  
А кому махає Малік?



валіза



годинник



бігти



шолом



скарб



екскаватор

Дорогою додому вони ще заходять до подруги Еліф із дитячого садка. Їхня квартира розташована над кафе-морозивом. На їхній вулиці гамірно!



В різних квартирах багато чого відбувається. Що ти бачиш?



папуга



чистити зуби



морозиво



рослина



готувати



малювати



Тут ти знайдеш оповідання твоєю мовою.

Here is the story in your language.

اینجا داستان به زبان شما موجود است.

هنا تتوفر القصة بلغتك.



Stiftung Lesen

Спеціальне видання в рамках проєкту  
«Починаємо читати: тому що читання розвиває»

© 2022 Esslinger  
in der Thienemann-Esslinger Verlag GmbH  
Blumenstraße 36, 70182 Stuttgart  
Alle Rechte vorbehalten

Illustration: Sandra Reckers  
Text: Sibylle Schumann

Einband- und Innentypografie:  
Christine Sassie

Reproduktion:  
Schwabenrepro GmbH, Fellbach  
Druck und Bindung:  
Cartotecnica Montebello SpA, Sarego

LESESTART  
weil uns  
LESEN  
weiterbringt

[www.weilunslesenweiterbringt.de](http://www.weilunslesenweiterbringt.de)

GEFÖRDERT VOM



Bundesministerium  
für Bildung  
und Forschung



MIX  
Karton aus verantwortungsvollen Quellen  
FSC® C104018

esslinger